

# Obsah

Úvodní slovo .....	3
<i>Miloš Zelenka (České Budějovice – Nitra)</i>	
Jakobsonova Moudrost starých Čechů aneb ideologie v polemice o smyslu českých a slovanských dějin.....	7
<i>Oldřich Richterek (Hradec Králové)</i>	
Igor Inov – překladatel a propagátor české literatury v Rusku.....	21
<i>Viera Žemberová (Prešov – Brno)</i>	
Slavistická reminiscencia: časopis Bratislava a Albert Pražák.....	33
<i>Jana Kostincová (Hradec Králové)</i>	
Berlín jako model rozděleného světa ve špiónážní literatuře studené války.....	45
<i>Natalia Čuveleva (Brno)</i>	
Ruská recepce knihy K. Čapka R.U.R.....	53
<i>Aleš Kozár (Pardubice)</i>	
Otázka areálovosti v eseji Františka Benharta.....	61
<i>Alena Morávková (Praha)</i>	
Symbolismus v dramatu a v divadle a jeho ohlas v ruském regionu.....	67
<i>Helena Flídrová (Olomouc)</i>	
O některých rozdílech v syntaktické stavbě vět v odborné ruštině ve srovnání s češtinou.....	75
<i>Eva Vysloužilová (Olomouc)</i>	
K vyjadřování hodnocení v textech divadelní a filmové recenze.....	81
<i>Alenka Jensterle-Doležalová (Praha)</i>	
Slovinský autobiografický román jako literární program.....	91
<i>Anna Zelenková (Praha)</i>	
Na margo česko-slovenských a slovensko-českých literárních vztahov (klady a zápory).....	101
<i>Katarína Mäsiarová (Bratislava)</i>	
Rozprávky M. J. Saltykova-Šcedrina z reálneho života.....	113

<i>Michaela Pešková (Plzeň)</i>	
Od „nového člověka“ k „homo sovieticus“.....	123
<i>Aleš Brandner (Brno)</i>	
Historický pohled na fungování přechodníků v ruštině.....	131
<i>Iveta Hlubinková (Olomouc)</i>	
Vlastní jména v tvorbě V. Vysockého a K. Kryla – srovnávací analýza.....	141
<i>Agnieszka Kołodziej (Wrocław)</i>	
Přípony k tvoření urbozoonymických jednotek v polštině a češtině.....	147
<i>Елена Васильева (Hradec Králové)</i>	
«Одухотворенный человек» и «неодушевленный враг» в поэтике А. Платонова (на примере анализа рассказа «Возвращение»).....	157
<i>Jarmila Doubravová (Plzeň)</i>	
Existuje „slovanská“ sémiotika?.....	167
<i>Blažena Rudincová (Ostrava)</i>	
Internacionalizace slovní zásoby současné ruštiny.....	173
<i>Eva Niklesová (České Budějovice – Brno)</i>	
Paralelní problémy v literární vědě a teorii mediální komunikace.....	181
<i>Marta Pató (Pardubice)</i>	
Možnosti a úskalí česko-maďarské komparatistiky v rámci středoevropského areálu.....	187
<i>Jana Ruferová (Hradec Králové)</i>	
K charakteristice několika příkladů změn v gramatice současné češtiny v porovnání s ruskými.....	193
<i>Zdeňka Nedomová (Ostrava)</i>	
Метаморфозы современного русского языка.....	203
<i>Miloslav Konečný (Trnava)</i>	
Žáner moralita ako Halapiho pokus o vyčlenenie didaktického živlu v rámci svojej epigramatickej poézie?.....	211
<i>Zbyněk Holub (Opava)</i>	
Kvantitativní charakter dvouslabičných substantiv v jihozápadoceském nářečním regionu v kontextu regionálního lexikonu.....	219

<i>Николай Алефиренко (Белгород)</i>	
<i>Людмила Степанова (Оломоуц)</i>	
Динамика фразеологической картины мира.....	231
<i>Daniel Bina (České Budějovice)</i>	
K možnostem popisu atakování hranic mimetického v novější literatuře.....	239
<i>Lucia Mattová (Bratislava)</i>	
Miesto a funkcie prekladu v systéme národnej literatúry a kultúry. Ruská dramatická tvorba (na) začiatku 21. storočia (prípadová štúdia). .	247
<i>Miroslav Půža (Hradec Králové)</i>	
Výrazné sociolinguistické jevy v internetovém prostredí slovenského areálu.....	261
<i>Petra Fojtí (Olomouc)</i>	
Typologické internacionality ve frazeologii evropských jazyků.....	265
<i>Květuše Lepilová (Brno)</i>	
Hranice textu pro recipienta „generace síťového věku“?.....	273
<i>Ludmila Rejmánková (Hradec Králové)</i>	
K uplatnění analýzy diskurzu při jazykové výuce.....	283
<i>Радка Гржисибкова (Прага)</i>	
Трансформация интеллектуального персонального монолога в творчестве Лермонтова, Гоголя и Достоевского.....	291
<i>Sergio Bonazza (Verona)</i>	
Neznámá bohemika v italských archivech a knihovnách.....	299
<i>Marie Sobotková (Olomouc)</i>	
Česko-polské kulturně vzdělávací partnerství jako forma areálových spole- čenskovoředních aktivit.....	305
<i>Jiří Fiala (Olomouc)</i>	
Středověká Olomouc jako česko-německo-židovský kulturní areál.....	315
<i>Zdeněk Pechal (Olomouc)</i>	
Literární text jako prolínání žánrů uměleckých a neuměleckých.....	325
<i>Petr Kučera (Plzeň)</i>	
Germanobohemické problémy středoevropských kulturních studií.....	331

<i>Stefano Aloe (Verona)</i> Lettere di Jaroslav Vrchlický nell'archivio di Angelo De Gubernatis a Firenze.....	343
<i>Libor Pavera (Bielsko-Biala)</i> Lexikografie, termíny a jejich použitelnost v současné vědě o umění....	359
<i>Галина Косых (Hradec Králové)</i> Чешская литература последних десятилетий в русских переводах, рецензиях, исследованиях.....	367
<i>Miluša Bubeníková (Praha)</i> F.M. Dostojevskij v českém areálu – tradice a současnost .....	379
<i>Ivo Pospišil (Brno)</i> Minulost a současnost areálů: strategie a klíč k dnešku.....	389
<i>Nella Mlsová (Pardubice)</i> Na průsečíku Evropy.....	403
<i>Йозеф Синко (Прешов)</i> Фрагменты языковой картины других стран в жанрах русского смеха.....	411
<i>Ivana Ryčlová (Brno)</i> Tvorba Olega Bogajeva jako alternativa k ruské „nové dramatice“.....	419
<i>Ljuba Mrověcová (Ostrava)</i> Pojetí univerbizace v ruské a české lingvistice.....	427
<i>Kateřina Tichá (Hradec Králové)</i> Česko-polská spolupráce kolem Moderní revue.....	441